

Мокишэрзянь
ВЛКСМ-нь обкомть
и Саранскань
Горкомть газет-
сна
Редакциянь адресонь:
Саранск, ул. Карла
Маркса 9—Комсо-
ломонь вайгяль
Газетать пингс
1 квас 60 трешник



КОМСОМОЛОНЬ ВАЙГЯЛЬ

26
АВГУСТ
1935 КИЗОНЯ
95 (196) №
Лисонди омбоце кизь квати 12

Нацреспубликатнень эзга
трудяй авань од ломанень
с'ездт

ВЛКСМ-нь ЦК-сь путозе 1935-це кизонь сентябрь октябрь кофнень эзда союзонь лама национальной республикава и областка йотафтомс трудяй авань од ломанень с'ездт.

ЕДИНСТВАТИ—ПОБЕДАТИ!

Лангек йосфи аф кунара адела-зе эсь работанц Коммунистическэй Интернациональ VII-це сембе миронь конгрессонц, конац сувай рабочай движениязь кода вельф оцю и няеви вежа, кода вельф оцю со бытия минь эрэфоньконь пингста.

Конгрессь няфтезе виенц рабочай движениязь, конань мархта руководит коминтернась. Сон няфтезе, што мировой революциянь великай армиясь тийсь нингя фкя гигантскэй аськолькс ингели, ся кить лангса, штоба йотафтомс эрэфс эсь мекпальдень цельснон—йордамс, капиталистическэй строить сембе мирса.

Коминтернаць касы виенц колга корхтайхть единая фронтть сатфксонца Франциса и лия странава. Сонь колганца корхтай ся вельф оцю мялень шарфтомась, конань мархта ваньш конгрессь эрь валонц мельге сембе миронь рабочай классь, апак ват сянь лангс, што сонь аф фкат политической взглядонца. Тянь колга корхтай ся лама од секцияне, конатнень при-мазень конгрессь Коминтерна (Индокитай, Филиппины, Перу, Колумбия, Порто-Рико, Коста-Рика, Венесуэла, Танну-Тува). Тя касы вийть колга, мекпаль, корхтай мировой коммунистическэй партияць—коминтернаць членонзон ламода касомасна тядя ингольдень VI-це конгресса савомок.

Кда VI-це конгресссти сембе коммунистическэй партиятнень лувкс-сна (эста синь эздодост ульсь 65) ащесь 1.676 тьожаньцта, то тани 76 партиява, конат сувихть коминтернати, лувондови 3.148 тьожатть члеть. Тя касомась моли гф аныцек ВКП(б)-ть эса, но ламода и капиталистическэй странань коммунистическэй партияванга, конат апак ват апак куленьтть виелгодф террорть лангс, ламода касфтозь эсь членонзон лувксон. Зарубеж-най компартиятнень лувкссна VI-це конгрессста меле кепольсь 445.300 савомок 758.500 ломаньц. Тани аш пцтай фкя-ок страна мирса, кой-кона ичкозе ащи колонияда башка, коса-ба афольхть уль коммунистическэй партият или значительнай коммунистическэй груп-пат.

Мировой комсомолсь станя-жа ашезь аще фкя вастса ся кизотнень пингста, мзярда паньчсь коммунистическэй движениязь. Кда VI-це конгресссти мировой комсомольскэй армиянь—КИМ-ть—членонзон лувкс-сна ульсь 687.000, то VII-це конгресссти тя лувкссь кассь 3.652.000. И комсомольскэй движениязь касомась моли станя-жа аф аныцек ВЛКСМ-са, но и зарубежнай странань комсомолсонга. Минь уж тя-ни улихть стама сцю секцияньке, кода Китайскэйсь, коса лувонцови 200 тьожатть члеть, кода француз-скэйсь, конань эса лувондови 20.000, кода испанскэйсь, конань эса лувондови 12.000, и лият. Содаф, ня сатфкснень мархта минь не можем удовлетворндамс пряньконь, но отрицандамс уликс сатфксь. Од ломанень Коммунистическэй Интернациональ работасонца улель-ба совершенна аф виде.

Сембе мировой коммунистическэй движениязь, таста няеви, кирьди эсь эсонца армия 6,800 тьожатть ло-

маньцта, фкя инь вии армия, ко-дапт мзярда ба содаль историзась. Но сембе ляды империалистичес-кэй армиятнень коряс Коминтер-наць тя армияц кепси эстиенца ло-зунг тюремс миронкса, трудяйнень-ди павозу шинкса, сембе челове-чествать освобождениязь инкса.

Эсь кеподф мяльса корхтама сонца, конань мархта конгрессь аделазе эсь работанц. Димитров ялгась тийсь цебарь итог тя рабо-тати.

Мезе няфтьсь конгрессь?

СССР-ть—социализмань сяськи странать пролетариатонц и капи-талистическэй странань—проле-тариатть йоткса аф калафтови единства Советскэй Союзть колга эрь валсь конгресса тернесь вии аплодисментт. Эрь ораторсь кемо-нень-кемотть фактса няфтезе ся вельф оцю кельгомать Советскэй Союзти, кона кельгомась ащи сем-бе миронь пролетарийхнень седи-снон эса.

Фашизмать каршес сембе тру-дйахнень вийснон сембеда оцю мобилизациянц ушедоманц.

Аф аныцек коммунистне, аф аныцек социалистическэй рабочай хне, аф аныцек рабочайхне, конат пик молихть нинге массовай бур-жуазнай организациятнень мельге, но и крестьянствась, и ошень и ве-лень аф пролетарскэй труженник-не, и сембе ингели моли интел-лигенциясь поддерживают тани Коминтернаць тюреманц фашизмать и войнать каршес. Цебарь кепоть ксокс тяньди ащи—Франциса еди-ной фронтсь.

Войнать каршес тюреманкса массатнень величайшай мобили-зациясна. Конгрессь няфць тя тю-рематнень од методт. Признавандамс сянь што войнатнень шафнесы капитализмась ся нингя кржа. Кон-грессь няфць массатненьди ки, кода тюремс войнать каршес, ко-да пуроптомс вийхнень сянь инкса, штоба афсладамс капитализматнень од войнать ушедомать.

Рабочай классь единстванц инкса тюремась. Политическэй расколть каршес. Профессиональ-най движениязь эса расколть кар-шес. Конгрессь няфтезе, што комму-нистне аф фатнихть (не цепляются) краснай прсфсоюзонень ванфтомас-нонды, синь анокт модемс любо-вай уступкас, ида нят уступкатне кармаихть лездоме пролетариатть классовай единстванц кемохстама-нцты. Конгрессь няфтезе, што комму-нистне анокт инь курукста кя-рьмодемс рабочай движениязь эса политическэй раскаль машфто-манцты. Пролетариатонь единая партиянь пуроптоматнень, кда социал демократне примасазь сонь един-ствань программанц, конац проди-ктваннай сембе рабочай классь тюремань опытонц мархта.

Коминтернаць тактическэй од линияц.

Пролетариатть ланкс фашистскэй наступлениязь пинкста, Герман-скэй фашизмать врьгятемань угро-занзон инголе, коммунистне, сем-бе вастова кармаихть тюремс бур-жуазнай демократиянь эрь пиль-ксиять инкса, сяс мес сон максы

пролетариатти фашизмать коряс-сяда оцю действиянь свобода. Тя марксизмань-ленинизмань позиция-нень эзда аф меки потама, кода думандайхть аракне, а нят пози-циятнень кемохстамасна, сяс мес коммунистне всегда должетт лу-вондомс классовай тюремань ус-ловиятнень и нят условиятнень ко-ряс полафнемс эсь тактиканц.

Кшнинь большевистскэй дисципли-на. Сембе конгрессь йотась коминтернаць партиятнень полной единодушиянь знак ала. Но тя аф корхтай сянькса (это не значит), што уклотт сяда пик аф кармаихть улеми. Именно од тактикаць инкса тюремать пинкста возможнайхть уклоттне и види шири (хвостисте-кайхть приспособленчества), и кер-жи шири (сектанскэй самоизоляция). Улель-ба пустой корхнемакс спорямс сянь колга, кодама опав-новть тани „главныйсь“. Эрь стра-наса главнай опасностекс арси ся, кона сембеда пик шорьси партияць единстванц инкса и пролетариатть единстванц инкса тюрематнень. Нят уклоттнень каршес тюремаса коми-нтернась ули кода и сяда инго-ленгя непримиримай.

Партиясь—кода мярькс Димит-ров ялгась конгресса—сембеда эривсь (превыше всего).

Сяда ламона активность, сяда ламоня инициативада эрь сек-цияць и эрь коммунистт ширьде!—тяфтама сембе конгрессь лозун-гоц.

Конгрессь эзь корхнекснень вишка валса победатнень и сатфкснень колга, аф ваномок сянь ланкс, што нят сатфксне бесспорнайхть. Кон-

грессь йотась инь кеме самокри-тикань знак ала, критиковандафт компартиянь башка секциятнень сембе эльбяткссна и афсаткссна. Конгрессь эсь инголенца путнесь деловой задача—арьсемс сяда пра-вильнай методт массатнень инкса тюрематнень, пролетариатть единст-ванц инкса тюрематнень, кона арсы условияс минь победанеконди. Но, варжакстомок меки, минь мо-жем неньгя весть эстейнек мярь-гомс:

— Историясь работай минь ин-ксонок. Минь сяда виелгодоме, а врагть виенц эзь прибавя. Фашиз-мать крававай бешенствац кор-хтай аф капиталть виенц колга, а сонь лафча шинц колга. Меколь-день пети победась ули минь мель-ганок!

„Капиталистическэй мирть тяни-ень правителенца,—корхтай Дими-тров ялгась,—нят временнай ло-матть. Миронь настоящай азорь—пролетариатсь“.

Коминтернаць VII-це конгрессонц ульсь тя азорть вайгялец, миллион-най массатнень конат састь-ни, станя и коминтернаць шири шар-фнихнень вайгяльсна.

Дэ, капиталистическэй мирть тяниень правителенца—тя, афкукс, временнай ломатть! И синь господ-ствань пинксна ули мерсеф сят йомла срокнень мархта, ков сяда курук пролетариатсь пуроптсьне фкя народнай фронтс кели трудяй массатнень. Тя цельти и терьнесы-не сембе миронь пролетариятнень коминтернаць VII-це конгрессонц, большевизмань мировой партиятне.

(„К П“ передовоц).

Коммунистическэй Интернациональ Исполнительнай Комитетонц пленумоц

Коминтернаць Исполкомонцты генеральнай секретарькс
кочкаф Г. ДИМИТРОВ ялгась

Августь 21-це шистонца ульсь Коммунистическэй Интернацио-наль одс кочкаф Исполнительнай Комитетонц васенце пленумоц.

Пленумсь фкя мяльса кчкказе Коммунистическэй Интернацио-налонь исполкомть президиумонц тяфтама составса:

Президиумонь члетьне:

1) Готвальд, 2) Димитров, 3) Кашен, 4) Коларов, 5) Коплениг, 6) Куусинен, 7) Ленский, 8) Мануильский, 9) Марти, 10) Москваин, 11) Ван-Мин, 12) Окано, 13) Пик, 14) Поллит, 15) Сталин, 16) Торез, 17) Флорин, 18) Фостер, 19) Эрколи.

Президиумонь членкс кандидатне:

1) Браудер, 2) Бронковский, 3) Галахер, 4) Гарланди, 5) Геккерт, 6) Келер, 7) Кон-Син, 8) Линдерот, 9) Лозовский, 10) Михал, 11) Рой-манд, 12) Туоминен.

Пленумс фкя мяльса кчккозе Димитров ялать генеральнай сек-ретарькс Коммунистическэй Интернациональ Исполнительнай Коми-тетонцты.

Коминтернаць Исполкомонцты генеральнай секретарькс Димит-ров ялгать кочкаманц сембе присутствующийне васьфнесазь вишка-ста, куватьсь кядень цяпазь.

Фкя мяльса станя-жа кчкксеви Коминтернаць Исполкомонц секретариатонц тяфтама составса:

Секретариатонь члетьне: Димитров (генеральнай секретарьсь), Эрколи, Мануильский, Пик, Куусинен, Марти, Готвальд. Секретариатонь членкс кандидатне Москвин М. А. Фостер, Ван Мин.

Коминтернань исполкомть членонза *)

Кочказень сембе миронь VII-це конгрессь

1) Браудер, 2) Бронковский, 3) Ван-Мин, 4) Галлахер, 5) Гарланд, 6) Геккерт, 7) Готвальд, 8) Грин, 9) Де Виссер, 10) Диас, 11) Димитриу, 12) Димитров, 13) Дюкло, 14) Ежов, 15) Жданов, 16) Ицкава, 17) Кашен, 18) Кейрос, 19) Келер, 20) Коларов, 21) Коллениг, 22) Кун, 23) Куусинен, 24) Ленский, 25) Линдерот, 26) Мануильский, 27) Мао Цзе-дун, 28) Марти, 29) Москвин, 30) Окано, 31) Пик, 32) Поллит, 33) Престес, 34) Раймонд, 35) Ракоши, 36) Сталин, 37) Стефанов, 38) Тельман, 39) Торез, 40) Флорин, 41) Фостер, 42) Хайен, 43) Хабуд Салим, 44) Чан Го-тао, 45) Чо Эн-лай, 46) Эрколи.

*) Фамилияне ульсть получафт радио вельде, сын эсост лама лиссь корректорской эльбидьста, а сяс редакциясь пичатласня омбоцедэ.

Исполкомонь членокс кандидатт

1) Белевский, 2) Блас Рокка, 3) Бо-Гу, 4) Брэдлей, 5) Варга, 6) Гиольди, 7) Гопнер, 8) Горкич, 9) Далем, 10) Датт Пальм, 11) Дерибергер, 12) Долорес, 13) Жакморт, 14) Запотоцкий, 15) Кон-Син, 16) Крумин, 17) Кэмпбелл, 18) Левлиен, 19) Лозовский, 20) Михал, 21) Попов, 22) Прухняк, 23) Схалкер, 24) Стойнов, 25) Туоминен, 26) Ульбрихт, 27) Форд, 28) Фрашон, 29) Фурини, 30) Чемоанов, 31) Шаркей, 32) Шверма, 33) Широки.

Интернациональнй контрольный комиссиясь

1) Ангартис, 2) Анвельт, 3) Валешкий, 4) Гжегожевский, 5) Денгель, 6) Искров, 7) Краевский, 8) Кэрриген, 9) Маджи, 10) Майнор, 11) Монмуссо, 12) Сенандер, 13) Сирола, 14) Стасова, 15) Ту Хо-син, 16) Ферди, 17) Цхака, 18) Шкиратов, 19) Шмераль, 20) Эберлейн.

Ленинскый комсомолть достойнай цьорац

Ленинскый комсомолть центральный комитетод горячо поздравляет васеньце комсомолецть—железнодорожникть Крайнова ялгаты, конань правительствась казезе краснай звезда ордена.

Эсь героическай поступканц мархта, аф ужальдемод эсь эряфонц, Горький станциять ланкса лоткафтомод кручениат Николай Крайновсь няфтезе эсь прянц ленинскый комсомолти достойнай цьоракс минь великай родинансконди вернай и преданнай гражданинкс. Нльне юмафтомод види кедень кафта суронзон. Николай Крайновсь эзь ту постстонза. И шида меле больницаста керш кационза сон эсь ялганзонды сьормады:

— Сяргятыкшнетедязь стойкайста тюремс минь кельгеме наркомнеконь Каганович ялгате приказонц пашкодеманд инкса и аф

пелемс, нльне кда сави рисковандамс эряфонтьне мархта*.

Ленинскый комсомолсь гордится сянь мархта, што сонь рядонзон эса воспитандаф тяфтама честнай и самоотверженнай комсомолец—железнодорожник, кона большевистская тюр социалистическай транспортть инкса, железнай наркомть—Каганович ялгате боевой приказонзон пашкодеманд инкса.

Комсомолть Центральной комитетод пунесы примеркс сембе транспортнай комсомолти, сембе железнодородной одломаттеньди комсомолец Крайновсь героическай поступканц и надыяй, што маластонь пинкть транспортнай комсомолсь аноклай эсь йоткстонза целай плеяда транспортник—геройхть.

ВЛКСМ-нь ЦК-ть секретарь А. КОСАРЕВ.

В. И. ЛЕНИН

Од ломанень союзненъ задачасна *)

РКСМ-ть III-це пуромксонза корхтамац октябрь ковьт 2 шистонза 1920 кизоня (Мокшекс йотафтозе ВИАРД)

Трудсь должен улемс организованнай трудкс

Кда коммунистическай од ломанень союзсь сембе областтень эса аф машты тиесм тяфта эсь работанц, ты значить, што сон ту шенды сире буржуазнай кити. Минь воспитанияньке эряви поладомс трудяйхненъ тюремаснон мархта эксплуататорхненъ каршес сянь инкса, штоба лездомс васеньцетненьди решандакшнемс ся задачтнень, конат лисеньдихть коммунизмать тонафнеманд эзда.

Союзонь четтне должетт эрь эсь свободнай частснон максемс сяньди, штоба цебяръафтомс пересы или кодама кодама фабрикаса или заводса организовандамс од ломанень тонафнема и ст. тов. Минь йоратама Россиять нищай и убогай странаста шарфтомс козя странакс. И эряви, штоба коммунистическай од ломанень союзсь эсь образованиянь, эсь тонафнеманд и эсь воспитаниянь поладольхце рабочайхненъ и крестьянтнень трудснон мархта, штоба сон афольпаксне прят эсь школанзон эс и афольограничендакшне аныцек коммунистическай кнгань и бра-

шюрань лувома. Аныцек трудса марса рабочайхненъ и крестьятнень мархта мажна арамс настоящай коммунистокс. И эряви, штоба сембе неалезь, што фсякай сувайсь од ломанень союзти грамотнай, а тьяка пингста машты и трудомонга. Мзярда сембе найсая, кода минь йордаскь сире школат эзда сире муштровандамать, полафтоськ сонь сознательнай дисциплинаса, кода фсякай од ломаньць моли субботникс, кода синь использованда-сая эрь пригороднай хозяйненьди, штоба лезнемс эряйхненди,—нарольс кармайхть трудть лангс ва-нома аф стане, кода сонь лангонзонза ванць инголи.

Коммунистическай од ломанень союзть задачац сянь эса, штоба организовандамс велеса или эсь кварталсонза лезкс стама теаса, кода арушинь обезпечендама или пищань явомаса. Кода ты тиень девсь капиталистическай, сире обществаса? Эрь ломаньць работас аныцек эстиенза, и кивок ашезь ватт, улихть-ли тьяка сире ломатть или сярядихть, или сембе хозяйствась прашенды авать лафтувонзон лангс, конац сяс и эряй люпштафта и порабощеннайста. Кие тья каршес должен тюремс? Од ломанень союзне, конат должетт мярьгомс: минь тья одукс тисаскь,

РККА-в очередной призывает колга

СССР-нь союзть оборонань Народнай Комиссаронь приказоц 128 №-сь

1935-це августь 19-це шистонза Москы ош

1. Терьдемс действительнай военной службав рабоче крестьянскый Якстерь армияв ты кизонь сентябрь ковьт 1-це шистонза сявомок ноябрь ковьт 7-це шинцты модемс граждаттнень, конат шачсть 1913-це кизоня и сядя сиретнень, конатнень йотасть призовонь отсрочкасна.

Призовонь точнай срокне тиесм военной округонь (армиянь) войскактнень мархта командующайх-

неньди.
2. Граждаттнень, конат шачсть 1905-це кизоня и конат пользова-дасть ингели отсрочкаса, призывс аф терьнемс и йотафтомс васеньце очередень запасу

Основаниясь: обязательнай военной службать колга законть 131-це статьяц.

ССР-нь Союзонь оборонань Народнай Комиссарь К. ВОРОШИЛОВ

Мес апац пуроптт комсомольскый организация

(Саранскаень ВЛКСМ-нь горкомть мяльс)

Саранок Сяда ингольденъ дом мордовкаса панжевсть массовой квалификациань иорхкяня пингень курст. Ня курснень эса—14 комсомолецт, но ты пингс апац организовандондак комсомольскый ор-

ганизация.

Международнай юношескай шити мезевок аф аноклахть.

Саранскаень ВЛКСМ-нь горком-ти эряви курокона ладямс тоса работась.

Тултаев.

Тага весть потребсоюзонь идень садть колга

Минь аф карматама омбоцедазондома, кода облотребсоюзонь председателсь Староверовсь разнай методса йорась сьолгомс идень садть.

Тяни идень садть лангса издевандакшнema ушодсть иля методса. Идень садонь помещениати тятоть самс эряви тиесм ремонт, но ремонтонь тиема кивок аф думандай идень садти эрявихть рамамс налкхсемат, но ярмакт ты тевти кивок аф нолдай.

Тя сембе аф лездомась тийф сянкса, штоба сьолгомс идень садть. Аф ваномок тьян ланкс, идень садсь эсь работанц ашесья лоткафт.

Тяни бюрократне идень садть инголи тиеньдихть од препятствият. Весть облотребсоюзонь секретарсь Будановсь мольсь идень садти и заведующайти мярькс, што-

ба сон ароптотхце идень садонь фкя комнатать сянкса, штоба тоза нолдамс эряма шоферснон. Кда идень садонь заводующайсь отказась паньжемод и ароптомод комнатать Бутановсь идтнень пинкста кеподсь скандал и йорась аф цебяръ валса. Омбоце шине идень садти, конац обедсы потребсоюзонь столовайса ашесть макс обед.

Тяса аш кода аф азомс вельф безобразнай отношениянц кооперациянь союзть. 3 кварталонгса асигнованнахть 5200 цалковай виде идень садтненьди, но сон максесь аныцек 630 цалковай, а лядыкс ярмакнень кирнесынъ эсь кационза.

Минь энельдьяма прокуратурати, штоба сон варжакстоль нят, издевательстватьнень лангс.

Северная.

минь пуропттама од ломанень отрядт, конат кармайхть лездом арушинь тиесмат или кармайхть пишань явондома, прокс ванондомс кудтнень, конат кармайхть действовандама организованнайста сембе обществать пользас, правильнайста виень явондозь и няфнезь, што трудсь должен улемс организованнай трудкс.

Будущай эряфсь ули од ломаттнень

Ся поколенияти, конань представителензонды тьяни 50-шка киза, аш кав надиямс, што сон найсы коммунистическай обществать Ся пингс ты поколениясь кулы. А ся поколениясь, конаньды тьяни 15 кизот, сон и найсы коммунистическай обществать и сонъ кармай строямонза ты обществать. И сон должен содамс, што сон эряфонь сембе задачац—строямс ты обществать.

Сире обществаса трудсь мольфтевь башка семьяса, и кивок сон ашезе пуропне, помещикта и капиталистта башка, конат угнетандакшнеть народонь массат. Минь должеттама фсякай трудть, кодама стака и рлазу афоль уль, тиесм стане, штоба эрь рабочайсь и крестьянинць ваноль эсь лангонзонза стане: мон—своноднай трудонь великай армиять палксоцан и сафтса монъць строямс эсь эряфозень помещикафтома и капиталистфтома, сафтса тиесм коммунистическай порядка. Эрязи, штоба коммунистическай од ломанень союзсь воспитандакшнелезень массатнень одиястокиге, кемгафтува кизоста

сывомок, сознательнай и дисциплинированной трудса. Вага колане минь можем лувондомс, што ся задачатне, конат тьяни пугфт, улихть тийф. Тейнек эряви лувондомс, што эряви аф 10 кизода кржа странать электрифициравандамс, штоба минь нищайгадф моданьке улель-ба обслуживандамф техникать мякпальденъ сатфксанзон мархта. И вага, поколениясь, кононцты тьяни 15 кизот и конац 10-20 кизода меле кармай эряма коммунистическай обществаса, должен сембе эсь тонафнемань задачанзон арафнемс стане, штоба эрь шине любовай велеса любовай ошса од ломаттне решандакшнелезь практический марстонь трудонь ты или тона задачатъ—катк сембедонь йомланы, катк сембедонь простой. Сянь мераса, кода кармай йотнеме эрь велеса, сянь мераса, кода кармай касома келемома коммунистическай соревнованиясь, сянь мераса, кода од ломаттне кармайхть няфнемонза, што синь маштыхть пуроптомонза эсь трудснэн,—тянь мераса коммунистическай строительствань сатфкссь ули обезпечендаф. Аныцек эсь эрь ась-колксонц мельге станя ванозь, што строительстваса улихть сатфкст, аныцек эсь прянь кизефнезь, сембень-ли минь тиессь, штоба улемс марс пуромф сознательнай трудяйкс, аныцек ты квака процесса коммунистическай од ломанень союзсь тийсы сянь што сон пале миллион эсь членонзон пуроптсь-не трудонь фкя армияс и кеподи эстиенза марстонь кельгома.

*) Поладкс. Ушодксонц ванк 89, 90, 91, 93 и 94 №№-нь эзда.

Эряфть инкса

СУРА КУЖЕСА

Шце пьальксы

Рузавка. Тат Шебдас велеса ули комсомольской первичной организация, кося лувондови тя пинге 6 ломатть, конатнен йоткса аф вятэви кодамоков работа. Тя организация работанц колга ульсь аф весть сьормадф районнай газетати и ульсь нингя башка лама корхнемат.

Но сембе сьака сави корхтамс и нингя весть шарфтомс Рузавка ВЛКСМ-нь райкомть мяленц, сьас, мес сон тячимс аф ваномок газетатнен сигналсон лангс, аф шарфни кодамоков мяль и аф максис сатомшка лезкс и руководства, штоба организациясь кармальба работамат.

Тя велес оцю и од ломаньденге эсонза лама, но комсомольской организациясь и комсоргс аф анышек од ломаттнен йоткса, но комсомолечнен синьцен эсь йотксотка нльня аф пуропнихть пуромкстка. Комсоргс аф содасыне эсь комсомолечонзон фамилиясонга.

Коде правила, фкявок комсомо-

лец тя пингс аф содасыне ВЛКСМ-нь ЦК-ть XI пленумонц решениянзон.

Велеса ули партийнай организациявок, кона тяфта-жа комсомолечнен йоткса кодамоков работа аф вяти.

Парттонафнемась пингта-пингс сьазеньдеви, а комсомолечнен йоткса питай йотфсикс аф йотафчеви.

Велеса ули морафтома куд, ко на ащи замок эшксса, аф работай, кода комсомолечне, а стане-жа партияневок тя культурнай учрежденихть колга аф и думадондайхть и бгта тяфта и эряви.

Тяда башка комсомолечнен йоткса нингя тя пингс улихть тяфтама комсомолечт, конат аф панихть членской взност, сьаоме ке потьксоньди Панинть, кона котоце ковсь членской взност аф панин. Тя корхтай сьань инкса, што организациясь пингта-пингс аф лувондсыня ВЛКСМ-нь ЦК-ть решениянзон и ст. тов.

(Колхозников).

„Примернай“ комсорг

Шайгово. Сарга велень почтовой агенць сон и комсоргс ламоксть ульсь таргаф газет винада симоньдеманикса, но аф ваномок сьань лангс обуянц эзезе кад. Штоба модемс паксав и севомс мархтонза комсомолечнен работама, комсоргс Талановс августь 17-це шистонза вень перьф симоньде винада комсомолечнен мархта, а велеса кодамоков комсомольской работа аш.

Ламоксть Талановс ульсь паньтф комсомолства, но сон тага

ящсесь комсомолу. Сон кирьди кеме соткс велень председателть мархта. сьас и работастонзонга аф валхцаз, синь симонькшихть сидеста марса.

Комсоргс Талановс корхтай, хоть эрь шиня колмоксть-таргамать газетс монь работастон аф валхцамаз.

Надьятама ВЛКСМ-нь райкомс примай мерат тяфтама комсоргть мархта.

Я. Фролкин

Комсомольская организациясь аф работай

Иксар. Лухмайдан велень „Красногвардеец“ колхозса комсомольской организациясь мезевок аф работай. Февраль ковста сьавомок апак йотафт фкявок полит-занятия. Тя лангс комсомолечне ашезь лувонда ВЛКСМ-нь ЦК-ть XI пленумонц решениянзон.

Комсомольской пуромкст вестенге аф кочксихт, кда кармахть кочкама, то аф кочкавихть 3—4 шит. Тяста няеви комсомолечнен „дисциплинаснов“. Комсоргс Савельев Иванц работанц лагс ваны сурьйоткованза.

Комсомолечнен кемокстазень бригадава, но синь кодамоков ра-

бота тоса аф вятихть. Кой кона комсомолечс нльня вестенге изь яка бригадав, коза сон кемокстаф. Кодамовок культурно массовой работа колхозникнен йоткса аф вятэви.

Бригадатнен эса косонга аш стеной га етат, а кемокстаф комсомолечне тянь колга мезевок аф арьсхть комсоргс бригадава кемокстаф комсомолечнен вестенгя ашезень кизефне, кода моли работась бригадаса.

ВЛКСМ-нь райкомти курокона эряви ладям: работась азф организацияса.

А. Д.

(Ушаджсонц ванк 92, 94 №№ эзда).

П. Зорев,

Маерова Вера

Маладкшность видемань шитне. Колхозонь правленияса, вень вень ащекшность ломаттне. Тяса ульсь правлениянь члетт, бригадирхт, инь цебарь производственникне.

Синь нингя, и, нингя весть ванондохть тундань видемань планцон эса.

Сокамань работатненди аф сатнихть алян вийсна. Арьсекшность свакай ладса, мезевок аф лисенди. Эста кия бдя правлениянь члеттнен эзда пшкяць:

— Эрявихть ават сокама сьавомс. Лия выход аш.

Тя кизефксть ланкса пьак кувать спорьсесть, но сембе сьака савсь лифтемс путфкс „сьавомс сокама сьада спосонай ават“.

Омбоце шиня, шоблава, Маерова Вера комсомолкась сонць сась колхозонь правленияв. Аф пелезь нежедсь бригадирть малас и пшкяць:

— Кемокстамак монь.

— Ков?—дивандазь кизефтезе бригадирсь.

— Плугть мельге, ков. Бга аф

содасы.

Сембе тундань видемань йотамс Маерова Верась работась плугть мархта. Цебарьде башка, сонь колганза кивок, мезевок эзь корхне. Работамань норманзон Верась вельф пшкотькшнэзень, работамань качествац ульсь пара.

Тяляма машинась моли апак лотксек. Ливськодф колхозникне проворнайста работайхть кядьсон мархта. Пулфнень эса мельцекек мельцекек неленьди тяляма машинась.

И кругом, сембе вастса, можна няемс загорелай коренастай стирнясь, кона пачкондаф мазутса. Сон вишкста ласьконьди фкя вастсь эзда омбоцати, сон тшатдльнайста кулхонды машинат эса, кода докторсь кулхонды сьаредить эса.

Тя стирнясь, Маерова Вера комсомолкась. Сон работь смазчикокс. Но тяма мархта рядс сон кнды машиноведонь функция. Пьак кельксы и ужальцы Верась машинат, сьанкса машинаськя работай ладс, вестенге аф лоткси.

Парста тялямась няфневи сьань

мархта, шго 13 частста, тяляф 13 тоннада лама сьора. Но Верась тя сатфксть ланкс аф лоткси.

— Сьада лама нингя тялятама— эсь валонзонды верендазь корхтай Верась колхозникненди.

Ламоксть абедамань воймама йотить эзда корхность колхозникне Веранди, кона шарондоль тяляма машинат перьфка:

— Ваймак Вера аф ланямс. А тона ванцак.

Верась курока шарфнелхце прянц колхозникнен шири няфнемок анша пеензон отвецкшнелъ:

Тяни аш мзярда. Сьада меле вайман.

Колхозникне пьак кельксаз и шнасаз Верань. Шнайхть сонь одломанень задоронц эса, шнайхть сонь старательностенц.

— Ва сьада ламоне ба тяфтама комсомолечта.

(Колхоз „Сватлячек“, Саранский район)

Пряне изь кундафт,
Ванысь тонць улеть—
Мархтот цьоранель.
Сьасы варжамот
Пяк—ни кенордаф!..
Тяни азонца,
Кельгом ялганей,
Тейть эсь потмозень
Хоть и шавомак:
Пиземда кяшенъ—
Чивгокс—алненель,
Арань рудьникос—
Кяликс—шадова.
Даволсь сетьмозевсь
Менельсь валдашкаць,—
Шинь сьама ширесъ
Тиевсь равжа оркс.
Ашень фатевок
Кальхне кашторгоць—
Мольсь монь малазон
„Таргозьф“ Дрига воркс!
Кармась корлтама,
Иорань куду тумс,
Уромсь эзозон—
Шамась аксрдань.
Шамани сьазиня—
Арань муворукс,
Чивгокскай алу—
Зверьсь—монь прафтомань...

— Сьака, Лена
Эряфоньконь пец-ни сась,
(Сьоньць сялонды—
Пилькт кяйть яжай),—
Серень толса
Вандыкига кедецаськ,
Пряц кунара
Коська тумонь моркс бажай
А сон корхтай:
— Монь афпелян, кяженъ
пандыда...

И марькс тейне
Киньдигя тят азонда.
Оиянь ярмакт
Максан пьаксис ямдава, *)
Мирендак—марькс
— Мархтон—мельнь зазняда.
— Эрязь вексон
Зеркс синь ведро симозь,
А тонь лангозт—
Кяжъ—кор—Лена афхирьлян
Сатозь ларшить
Ломань виень нельгозь,—
Мактест айгор—
Мон гфмирендан.
Судендама
Тяфта-жа афкарман,
Судиятьне—
Тевть тисазь сонь мяльса,
Монь синь сьчамон
Сембе соксон тарган,
Юрта васцна
Ули кулу—ляйса.
Срачность траксне
Сурокужеть перьфке,
Архта, Лена.
Шарфтыть вирьга стану,
Кодыть молихть
Кардонть пьали керьфка,
А мон шарфтан леньгас,
Филому ляйть лангу..

*) Ямдава—церьяпка.

(Пец моли)

Кагот лангса комсомолечт

Луховка велеса (Саранский р-н) „Пятилетка“ колхозса ули комсомольской первичнай организация, кося лувондови—6 комсомолечт. Но тя организациясь кодамоков работа аф вятэви. Улихть комсомолечт, конат 2 кизот исть панда членской взност, ня комсомолечне: Шишиновс, работай колхозса счетоводкс, Лудашкинц, ня „комсомолечне“ кодамоков общественнай работа аф кандыхть.

Комсоргс Козолуповс ня комсомолечнен мархта кодамоков мерат эзь прима, эзь путне колгаст кизефкска. Горкойсь тя тевть содасы, но мерат кодаптка аф примоси.

Свой.

ЦК-ть XI пленумонц решениянзон аф содасазь

Ромоданова. Пятинской вельсоветонь „Товарищ“ колхозса ули комсомольской организация, коса кодамоков работа кода комсомолечень йоткса, а стания-жа аф союзнай од ломаттнень йотксонга аф вятети.

Политическай занятият мзрядонга аф эрсихть. Тя пингс комсомолечне пуромксса а ш е з ь лувонда ВЛКСМ-нь ЦК-ть XI пленумонц решениянзон, Коопрев и Чемоданов ялгатнень корхтамаснон и стак тов.

Комсоргс Осинов Александрь Кодамовок тев аф тиенди. Комсомолечне политическай и художественная литература аф лувондыхть. Организацияса кодамоков внутрисоюзнай воспитательная работа аф вятети. Работань о д у к с тиема тя организацияса аш.

Кодамоков дисциплина комсомо-

лечнень йоткса аш. Тя пингс комсомолечне апак кемокстакт бригадава, коса-ба вятельхть массово-разъяснительная работа колхозникень йоткса. Сьоронь, урядама ланга паксянь станга аш фкявок стенной газета, коса няфтелезь эсь сатфкснон и афсатыкснон, тя тевсь комсомольской организациять.

Ромодановань ВЛКСМ-нь райкомсь комсомольской организацияти кодамоков лезкс изь макссе, кда аф лувомс сянь, што весть кучсесь инструктор. Международной юношескай шити мезевок аф аноклайхть.

Ромодановань ВЛКСМ-нь райкомти эряви шарфтомс мяль тя комсомольской организациять лангс, и сяда курок машфтомс ня оцю аф сатыкснень.

А. Д.

Мес сязевсь пуромксь

Многопромышленный комсомольской организациясь августь 22-це шинцы назначандась комсомольской пуромкс. Собранияти ульст аноклафт кочксемс кафта кизефкт: Чемоданов ялгат докладонц—Международной юношескай шити анокламанц колга и ВЛКСМ-нь ЦК-ть пуламсонц—комсомолечнень йоткса политическай образованиять кеполеманц колга. Собранияти эриволь пуромкс кота часца илять.

Времасть кота частт. Помещенияти, кса ульмаль собраниясь сась аныцек фкя комсомолеч. Кота частса меле сась соньць комсоргс Медведова ялгась. И аныцек сисемце часть малас тага састь колма комсомолечт. Кода няеви састь аныцек 5 комсомолечт, а комсомольской организацияса лувондовихть 13 комсомолеч.

Комсомолечне озсесть моркш перьф. Комсоргс Медведова ушодсь ванондома списать коряс. Лисеньди, што ния комсомолечт ашесть сав уважительнай причинань колга. Комсомолечне ушодсь кочксема мес ашесть са собрания тага ниле комсомолечне, конат должетт самс. Вага ашезь са Ерофеевсь. Комсомолечне эсь йоткова ушодсь кизефнема кие Ерофеевти азондозе собрания самат колга. Тевса лиссь, што Ерофеевти кона работай фкя артельса бухгалтерс собрания колга кигавок ашесце азонда. Тевсь лиссь тяф-

та, што комсоргс Медведова Ерофеевти собрания терьдеманц поручандазе фкя комсомолечонди, а ся йофси юкстазе соньденза азомс. Тяфта-жа терьдфт собрания лядыкс комсомолечне.

— Тон виноватат—мярьги Медведова тя комсомолечти,—сяс коста кельг тоста и мук Ерофеевти—Тусть комсомолечнень кудгаст. Времасть ульсь пцтай кафкс частт. Аф саф комсомолечнень сяка ашезь му.

— Ну, кода, ялгат,—комсомолечненьди мярьги комсоргс Медведова.—Должетт самс 9 комсомолечт,—а кода няйсасть самс аныцек ветеньнек. Так ушодцась пуромксть?

Нят вете комсомолечне, конат учсть кафта част кода фкя вайгальса ювадьсть:

— Эряви отложить!

Конешна вете комсомолеч мархта пуромксь ашель кода йотафтомс сяс воляса али аф воляса, но пуромксь эривсь отложить.

Но вдь аф максови гарантия сянь инкса, што и сяда меле пуромихть-ли сембе комсомолечне пуромксу.

Мес? Сяс мес комсоргс мяньтарс комсомольской пуромксть лангс вацы кода простой, тевфтомма беседа, сон нинге ашесце шаржкодь перестройка сугенц.

Г.

ТОНАФНЕМАНЬ ОД КИЗОТИ АНОКЛАМАСЬ

Школать лангс аф ваныхть

Шайгова. Сарга велень вельсоветт председателец Чудовсь аф шарфин кодамоков мяль велень школать лангс, конаньди тя пивгс апак тийхть ремонт. Курок сай од тонафнема кизось, а школань вялмьятнень пачк увноси вармась. Парта тне синнефт и сятка аф сатыхть. Тя пивгс школав апак уск фкявок кубометра пенге.

РайОНО-ти куроконя эряви варжакстомс Сарга вели.

Колда.

Школатненди пособият

Госкультснабсь тонафнема од кизоти макссь республикасонок школатненди 133500 тетрадьт, 337 тьожатт карандашт и 4 тьожатт перат.

Тяда башка, школатненди прважафт учебнай нагляднай пособият физическай химическай и естествознаниянь кабинетонь оборудовандамс.

Картада, атласта, глобуста и лия печатнай пособияда школатненди прважафт 38 тьожатт цалковаень питне.

Петькс

„Комсомолонь вайгаль“ газетать 94 (195) номерсонза, мекпьялцея лопаширеса „Эриви-жа шарфтомс мяль „Якстерь галстук“ журналть лангс“ статьяса корректорть муворда тийф лама и оцю элбядькст.

Вярьде лувозь статьять колмоце абзацсонза сьормадф: „конатнень колга ульсь сьормадф „Мокшень правда“... Эряви лувомс: „Конатнень колга ульсь-ни сьормадф „Мокшень правда“...“

Нилеце абзаца сьормадф: „аф стак 4-це № журналть эса редакциясь сьормады буква“:

Эряви лувомс: „аф стак 4-це № журналть эса редакциясь сьормады оцю буква“:

Сисемце абзаца сьормадф: „юмас,“ эряви лувомс: „юмась“.

Кемоньце абзаца сьормадф: „Азондомаль кодама эряфозе монь указовамоль тиензовок мезьгя сяс, мес мон“...

Эряви лувомс: „Азондомаль кодама эряфове монь указовамоль тиензовок мезьгя сяс, мес, мон“...

Кевфице абзаца сьормадф: „сельме кайстяма“, эряви лувомс: „сельме кайсетяма“.

Редакциясь.

ФИЗКУЛЬТУРАНЬ ТЕВСЬ

Ромодановань очковтирательхня

Мзярда Ромодановань ВЛКСМ-нь райкомти и райСФК-ти МАССР-нь ВСФК-та ульсь макс план ГТО-нь и БГТО-нь норматнень максемаснон колга, райСФК-нь секретарсь Храмов ялгась арьсезь:

„Тя плантть—100 ломань минь авоклатама фкя сельгонь прамос.“

И тяфта и тиезь. Йогнесть кизонь шитня, а Ромодановань районца од ломаттнень йоткса ГТО-нь и БГТО-нь нормань максемать колга мезевок ашезь тиенде.

И вов мзярда МАССР-нь ВОФК-сь вешсь сведения, то Ромодановань кабинетчикня кувать ашесть думонда, синь сьорматц авторитетнай рапорт:

ВЛКСМ-нь обкомти, МАССР-нь ВСФК-нь председателти, МАССР-нь ВСФК-нь ответ секретарти, „Красный Мордовиянь газетатать редакторонцы.

— Азонцесь, што минь районнеке пинкта инголя яшккодесе ГТО-нь нормань максемь планть. Планиць яшккодф 193 %—и мази росчеркса путозь фамилияснон. ВЛКСМ-нь райкомонь секретарсь Платонов, Райисполкомонь секретарсь Сури и РайСФК-нь секретарсь Храмов.

Тя рапортть кучевода меля тя „начальствась“ эсь йотковасть корхнихть „катк тани мельганок панихть лия райоттне“ и тага весть эсь йотковасть лувозь „замечательнай“ рапортснон и мярьгихть „конешна васеньцекс васц минь мельгенок“:

Рай СФК-ть работац

Зубу. Ингольдень кизотнень, и тядде тундавок физкультурнай работась Зубунь районца ульсь ладьяф пях калдываст. Видеста азомс, кодамоков физкультурнай работа ашель. Ульсь аныцек 4-5 спортивной площадкат, конатнень эса кодамоков оборудованье ашель, а ланкост ульсь аныцек тише.

Мзярда МАССР-нь ВСФК-сь кучсь Зубунь РайСФК-ав од ответ секретарь Моркис ялгат, то сон кеместа кунлась работати. Конат ульсь площадкатне, коса ульсь тише, сон ня площадкатнень оборудованондафгозень и ладязе физкультураса регулярнайста занимандомать.

ГТО-нь значеконьди нормань максемаса фатяф—373 ломань. ГТО-нь значеконьди максозь сембе норматнень—50 ломань. БГТО-нь значеконьди нормань максемаса фатяф 278 ломань. Сембе норматнень максозь БГТО-нь значеконьди—29 шаба.

Тяддень кизоть тийф лама од площадкат, сембоц спортивной

Конешна а ш е з ь веронда МАССР-нь ВСФК-сь тя мазиста сьормадф рапортти и арьсезе нят „сатфкснень“ проверяндамс. Тевса лиссь, што Ромодановань районца 176 ломантть эзда, конатнень колга максть рапорт, норматнень максозь аныцек 23 ломаньць, а лядыксия норматнень ашезь макс. Тяда башка муф, што райСФК-сь и ВЛКСМ-нь райкомсь физкультурнай работать перьф кодамоков массовой работа ашесть вате.

Ромодановань райОФЕ-нь секретарсь Храмовсь ГТО-нь норматнень максемста кодамоков протоколт ашезь тиенде.

Вере азф сембе фактатнень эзда няеви, што Ромодановань ВЛКСМ-нь райкомсь йофси ашезь примоса участие физкультурнай работать эса.

МАССР-нь ВСФК-нь приидумсь эсь решениясонза Храмовть валхтозе работаста и аф мярьги занимандамс физкультурнай работаса руководящай васта. Тяконь пинго-ва ВСФК-нь приидумсь вешсь Ромодановань ВЛКСМ-нь райкомть ширьде, штоба Храмовти очковтирательстванкса максольхть комсомольской взыскание.

Минь надьятама, што ВЛКСМ-нь обкомсь варжаксты райкомонь секретарть Платоновть лангс, кода аф содамоков районца физкультурнай тевть, путозе эсь кяденц очковтирательской рапортти.

площадкада районца—12. Районнай центрав кизонда ведень тийф-станция и эшелема васта, коса улихть лодкат.

Районнай центрав райСФК-сь тяддень кизоть уставась тифтема-военно—спортивной городок 2-це ступень ГТО-нь нормань максеманьди.

Тяддень кизоть тунда Зубунь РайСФК-сь тифтьсь вирь потму стадион, коса ули футболса налк-кома площадка, волейболса, лась-коньдеманьди киня, комотнеманьди, васт и стак тов.

Стадионца ули физкультурно-спортивной городок, коса ули турник, кольцат, трапедия, ньюрьгишест, пикст куценьдемс и лият.

Но аф ваномок ня оцю сатфкснень лангс улихть и лама аф сатыкс вастт. Тя пингти самс РайСФК-са кодамоков талонь физкультурнай инвентарь аш, кда аф лувомс сянь, што улихть—4 пархт-сокс.

А.—Р. Д.

Аш лезкс райкомть ширьде

Кадошкино. Куликовка велень комсомольской организациясь лувондови аныцек кагод лангса. 1934-кизоста савомок эсонза лувондови 7 комсомолечт, организациясь кода членонзон коряс, стания и работанц коряс йофси эзь кас, работа кодамоков аф вятети.

Комсоргс Горбатовсь ламоксть якась ВЛКСМ-нь райкому лезксонкса, но райкомсь кодамоков лезкс

тевса изь макс, а макссь аныцек „обещаният“. Кизонь перьф вестьякась ВЛКСМ-нь райкомть секретарец комсомольской организациять ваномасяньгя йотаньбачк. Членскай взносонь пандомась моли-калдываст.

Надьятама ВЛКСМ-нь райкомсь максы лезкс и шарфты, мель комсомольской организациять лангс.

Меликов.

Жувотноводсь юкстазень жуватанзон

Шайгова. Сарга велень „Красное знамя“ колхозса жувотноводкс и ветеринарнай санитаркс работай Пьязин Егорсь. Сон колхознай жувататнень лангс Ваны вельф калдываст. Сон вестьке изь яка бригадатнень варжама, кода тоса ащихть жувататне, а стания и аф

якай МТФ-нь, СТФ-нь и ОТФ-нь ферматненьдиньге. Якай аныцек нешке пери медьта ярхцама и ваны коста-ба симемс „сяпи ведьняда“.

Колда.

Отет. редакторсь Ф. С. РУСЬКИН